

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 239

Volume 26

29 August 1983

English edition

Legislation

Contents

I *Acts whose publication is obligatory*

Commission Regulation (EEC) No 2417/83 of 25 August 1983 altering the monetary compensatory amounts.....	1
--	---

Acts whose titles are printed in light type are those relating to day-to-day management of agricultural matters, and are generally valid for a limited period.
The titles of all other Acts are printed in bold type and preceded by an asterisk.

I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 2417/83
of 25 August 1983
altering the monetary compensatory amounts

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 974/71 of 12 May 1971 on certain measures of conjunctural policy to be taken in agriculture following the temporary widening of the margins of fluctuation for the currencies of certain Member States ⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2025/83 ⁽²⁾, and in particular Article 3 thereof,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 1223/83 of 20 May 1983 on the exchange rates to be applied in agriculture ⁽³⁾, as amended by Regulation (EEC) No 1877/83 ⁽⁴⁾,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 1516/78 of 30 June 1978 on the obligatory adjustments to be made to monetary compensatory amounts fixed in advance and repealing Regulation (EEC) No 651/78 ⁽⁵⁾, and in particular Article 1 (2) thereof,

Whereas the monetary compensatory amounts introduced by Regulation (EEC) No 974/71 were fixed by Commission Regulation (EEC) No 1245/83 of 20 May 1983 ⁽⁶⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 2360/83 ⁽⁷⁾;

Whereas Commission Regulation (EEC) No 1372/81 of 19 May 1981 ⁽⁸⁾, as amended by Regulation (EEC) No 766/83 ⁽⁹⁾, lays down detailed rules for the application of monetary compensatory amounts; whereas the spot market rates ascertained in accordance with Regulation (EEC) No 1372/81 during the period 17 to 23 August 1983 for the Greek drachma, led to the withdrawal of the monetary compensatory amounts for Greece except in the pigmeat and wine sectors,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Regulation (EEC) No 1245/83 is hereby amended as follows:

1. The 'Ελλάδα' column of Parts 1, 3, 4, 5, 7 and 8 of Annex I is deleted.
2. The 'Ελλάδα' column of Part 2 and the 'Greece' column of Part 6 of Annex I are replaced by the columns appearing in Annex I to this Regulation.
3. Annexes II and IV are replaced by Annexes II and IV to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 29 August 1983.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 25 August 1983.

For the Commission

Poul DALSGER

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 106, 12. 5. 1971, p. 1.

⁽²⁾ OJ No L 199, 22. 7. 1983, p. 11.

⁽³⁾ OJ No L 132, 21. 5. 1983, p. 33.

⁽⁴⁾ OJ No L 186, 9. 7. 1983, p. 24.

⁽⁵⁾ OJ No L 178, 1. 7. 1978, p. 63.

⁽⁶⁾ OJ No L 135, 23. 5. 1983, p. 3.

⁽⁷⁾ OJ No L 231, 22. 8. 1983, p. 1.

⁽⁸⁾ OJ No L 138, 25. 5. 1981, p. 14.

⁽⁹⁾ OJ No L 85, 31. 3. 1983, p. 84.

[illegible]

(¹) Hams, fore-ends, shoulders or loins and parts thereof (excluding the jowl, traded separately).

(²) Other products than those falling under footnote (¹).

(³) The monetary compensatory amounts shall not apply to products presented in the form of meal or powder, whether or not in compounded form.

(⁴) If composite food preparations (including prepared dishes) containing sausages are classified under tariff heading No 16.01 because of their composition, the monetary compensatory amount is applied only on the net weight of the sausages, the meat and the offal, including fats of any kind or origin, which make part of these preparations.

(⁵) The grant of monetary compensatory amounts in respect of these products is subject to compliance with the conditions for the grant of refunds laid down in Regulation

(EEC) No 171/78. The exporter or importer, at the time of the conclusion of customs formalities concerning the export or the import in a Member State paying the monetary compensatory amount, shall declare in writing that the products in question fulfil these conditions.

(⁶) Products which have not been subjected to any heat treatment or which have been subjected to a heat treatment insufficient to ensure the coagulation of meat proteins in the whole of the product and which therefore show traces of a pinkish liquid on the cut surface when the product is cut along a line passing through its thickest part.

(⁷) Other products than those falling under (⁶).

(a) The monetary compensatory amounts applicable to sausages in containers which also contain preservative liquid are based on the net weight, i.e. after the deduction of the weight of the liquid.

PART 6

WINE

Monetary compensatory amounts

CCT heading No	Description		Amounts to be charged on imports and granted on exports			Amounts to be granted on imports and charged on exports					
			Germany DM	Netherlands Fl	Denmark Dkr	United Kingdom £	Belgium/Luxembourg Bfrs/Lfrs	Ireland £Irl	Italy Lit	France FF	Greece Dr
ex 22.05 B	Wine put up in containers of more than three litres	% vol/hl									3,5
ex 22.05 C I	(a) Table wine ⁽¹⁾ :	hl									56,5
	(1) Type R III ⁽²⁾	hl									79,1
	(2) Types A II and A III ⁽²⁾	% vol/hl									3,5
	(3) Other										
	(b) Red, rosé and white wine from third countries:										
	(1) Presented in the document V.I or V.A under the name Portugieser	hl									56,5
	(2) Presented in the document V.I or V.A under the name Riesling or Sylvaner	hl									79,1
	(3) Other	% vol/hl									3,5
ex 22.05 C II	(a) Table wine ⁽¹⁾	% vol/hl									3,5
	(b) Red, rosé and white wine from third countries	% vol/hl									3,5

⁽¹⁾ As defined under No 11 of Annex II to Regulation (EEC) No 337/79.

⁽²⁾ As defined in Regulation (EEC) No 340/79.

ANNEX II

Monetary coefficients

Products	Member States								
	Germany	Netherlands	United Kingdom	BLEU	Denmark	Italy	France	Greece	Ireland
— Beef and veal	0,902	0,942	0,921	—	0,990	—	1,044	—	—
— Milk and milk products	0,892	0,934	0,921	—	0,990	—	1,034	—	—
— of Regulation (EEC) No 3033/80	0,902	0,942	0,921	—	0,990	—	1,044	—	—
— Pigmeat	0,881	0,927	0,921	—	0,990	—	1,022	1,016	—
— Sugar	0,902	0,942	0,921	—	0,990	—	1,044	—	—
— Cereals	0,897	0,938	0,921	—	0,990	—	1,044	—	—
— Eggs and poultry and albumins	0,902	0,942	0,921	—	0,990	—	1,044	—	—
— Wine	0,881	—	—	—	—	—	1,022	1,016	—

*ANNEX IV***Adjustments to be made pursuant to Article 7 (1) of Regulation (EEC) No 1160/82 to the monetary compensatory amounts fixed in advance**

Subject to the provisions of the first subparagraph of Article 6 (2) of Regulation (EEC) No 1160/82, the monetary compensatory amounts fixed in advance in the case of the Federal Republic of Germany, the Netherlands, France and Greece from 29 August 1983 until the dates set out below, shall be multiplied by the following coefficients:

Member States	Sector concerned	Coefficient	Applicable to imports and exports carried out from
Germany	Pigmeat	0,804127	1 November 1983
Netherlands	Pigmeat	0,781310	1 November 1983
France	Pigmeat	0	1 November 1983
Greece	Pigmeat	0	1 November 1983

THE COMMUNITY LEGAL ORDER

Jean-Victor LOUIS

The European Communities are not simply a forum of discussion and negotiation between States. Their institutional structure, far more complex and original than that of traditional international organizations, has given birth to a vast quantity of legislation, most of which can be relied upon directly before national courts. The Court of Justice of the three Communities is faced with a workload increasing year by year in its efforts both to clarify the interpretation of Community law for the benefit of national courts and to resolve disputes between the institutions and individuals or Member States. In short, the Communities constitute a unique legal order with a highly complex structure, which penetrates further every day into economic and social reality in the Member States, yet still remains largely unrecognized.

This work on 'The Community legal order' from the pen of Professor Jean-Victor Louis of the Free University of Brussels, published by the Commission of the European Communities, is designed to enable the reader, with very little expenditure of time, to familiarize himself with the main characteristics of this system. It is written in a form easily understood by the layman, but its precise information and critical approach make it equally suitable for use by lawyers as a work of reference.

Jean-Victor Louis — Born 10 January 1938 — Agrégé in international law, Brussels University (ULB), 1969 — Lecturer in Community law, ULB — Former Director and Research Director, European Studies Department, ULB — Director of the Cahiers de Droit Européen — Head of the Legal Department, Banque Nationale de Belgique — Author of 'Les règlements de la Communauté économique européenne' and, with others, of 'Le droit de la Communauté économique européenne', ed. Jacques Mégret (nine volumes published).

Published in: Danish, Dutch, English, French, German, Greek, Italian, Portuguese, Spanish.

Publication No CB-28-79-407-EN-C
ISBN 92-825-1053-3

Price (excluding VAT) in Luxembourg: 3,70 ECU; Bfrs 150; £ Irl 2,50; £ 2,60; US \$ 5.

OFFICE FOR OFFICIAL PUBLICATIONS OF THE EUROPEAN COMMUNITIES
Boîte postale 1003, L-2985 Luxembourg

